



H A N D M A D E I N I T A L Y

Tavolino Pieghevole FOLDME



SCHEDA PRODOTTO PRODUCT INFORMATION PRODUKTBLATT

Attenzione: prodotto non adatto ai bambini.
Caution: this product is not suitable for children.
Achtung: Produkt nicht für Kinder geeignet.

MATERIALI IMPIEGATI

Struttura: multistrati rivestito faggio massello.
Finitura: tinta all'acqua, vernice acrilica
anti-ingiallente o lacca poliuretanica.
Vernici senza formaldeide e conservanti.
Parti metalliche: in ferro zincato e nichelato.

MATERIALS USED

Structure: birch plywood covered
with solid beech wood.
Finishing: water color, acrylic varnish no
yellowing or polyurethane lacquer.
Varnish without formaldehyde or preservatives.
Metal parts: nickel plated.

VERWENDETE MATERIALIEN

Struktur: Sperrholz mit massiver Buche überzogen.
Finish: Beize auf Wasserbasis, Acrylfarbe
Anti-Vergilbungs- oder Polyurethanlack. Farben
ohne Formaldehyd und Konservierungsstoffe.
Metallteile: aus verzinktem und vernickeltem Eisen.

Fratelli Del Fabbro srl / Via degli artigiani, 20 / 33028 TOLMEZZO (UD) / Tel. +39 0433.467492 /

www.karndesign.it



USO E MANUTENZIONE

Il legno va pulito regolarmente rimuovendo la polvere con un panno morbido non abrasivo. Periodicamente verificare il bloccaggio della vite.

USE AND MAINTENANCE

The wood dust frequently using a simple feather duster or soft cloth. Periodically check the blocking of the screw.

NUTZUNG UND WARTUNG

Das Holz sollte regelmäßig gereinigt werden, indem der Staub mit einem weichen, nicht scheuernden Tuch entfernt wird. Überprüfen Sie regelmäßig die Verriegelung der Schraube.

COMUNICAZIONI

Piccole venature scure presenti sul legno sono da considerarsi caratteristica di pregio del materiale utilizzato.

L'uso di materiali assolutamente naturali può comportare che nel tempo ci possano essere variazioni di colore; questo fenomeno è dovuto essenzialmente alla maturazione naturale che il materiale può avere. Tutto ciò è da considerarsi caratteristica, non difetto, e attesta la completa naturalità del prodotto stesso.

NOTICE

Small dark veins present on the wood are to be considered precious feature of the material used. The exclusive use of natural materials involves that items could have some variations in colours; this fact is due to the natural maturity of the material. Any irregularities are distinctive characteristics of the product and should not be considered as defects.

KOMMUNIKATION

Kleine dunkle Adern auf dem Holz sind als wertvolles Merkmal des verwendeten Materials anzusehen. Durch die Verwendung absolut natürlicher Materialien kann es im Laufe der Zeit zu Farbabweichungen kommen; Dieses Phänomen ist im Wesentlichen auf die natürliche Reifung des Materials zurückzuführen. All dies ist als Eigenschaft und nicht als Mangel zu betrachten und zeugt von der völligen Natürlichkeit des Produkts selbst.

ISTRUZIONI D'USO

- 1° Aprire le gambe del tavolino.
- 2° Inserire nel foro posto sull'estremità in alto della gamba, il fermo tondo che si trova sotto il piano del tavolo (vedi foto).

INSTRUCTIONS

- 1° Open the legs of the folding table.
- 2° Insert into the hole on the end at the top of the leg, the round latch that is under the top of the table (see the picture).

GEBRAUCHSANWEISUNG

- 1° Öffnen Sie die Tischbeine.
- 2° Stecken Sie den runden Anschlag unter der Tischplatte in das Loch am oberen Ende des Beins (siehe Foto).

